



Canadian Association of Swine Veterinarians  

---

Association Canadienne des Vétérinaires Porcins

39, rue William, Elmira (ON) N3B 1P3 519-669-3350 [susan.tfio@bell.net](mailto:susan.tfio@bell.net) [www.casv-acvp.com](http://www.casv-acvp.com)

Conditions  
d'utilisation

**Accord entre l'utilisateur et l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins**

Le site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins est composé de différentes pages web gérées par l'Association.

Le site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins vous est offert sous réserve de votre acceptation sans modification des termes, conditions et avis contenus dans le présent document. Votre utilisation du site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins constitue votre acceptation de tous ces termes, conditions et avis.

**Modification des présentes conditions d'utilisation**

L'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins se réserve le droit de modifier les termes, conditions et avis en vertu desquels le site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins est offert, y compris, mais sans s'y limiter, les frais associés à son utilisation.

**Liens vers des sites de tiers**

Le site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins peut contenir des liens vers d'autres sites web (« sites liés »). Les sites liés ne relèvent pas du contrôle de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins et celle-ci n'est pas responsable du contenu de tout site lié, y compris, sans limitation, tout lien contenu dans un site lié, ou tout changement ou mise à jour d'un site lié. L'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins n'est pas responsable de la diffusion sur le web ou de toute autre forme de transmission reçue d'un site lié. L'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins vous fournit ces liens uniquement pour votre commodité, et l'inclusion de tout lien ne signifie pas que l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins approuve le site ou qu'elle est associée à ses exploitants.

**Aucune utilisation illégale ou interdite**

Comme condition de votre utilisation du site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins, vous garanzissez à l'Association que vous n'utiliserez pas son site web à des fins illégales ou interdites par les présentes conditions et notifications. Vous ne pouvez pas utiliser le site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins d'une manière qui pourrait endommager, désactiver, surcharger ou détériorer le site web ou interférer avec l'utilisation et l'appréciation

du site web par toute autre partie. Vous ne pouvez pas obtenir ou tenter d'obtenir du matériel ou des renseignements par des moyens qui ne sont pas intentionnellement mis à votre disposition ou prévus par les sites web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins.

### **Utilisation des services de communication**

Le site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins peut contenir des services de babillards électroniques, des zones de discussion, des groupes de nouvelles, des forums, des communautés, des pages web personnelles, des calendriers et(ou) d'autres moyens de communication ou des messages conçus pour vous permettre de communiquer avec le grand public ou avec un groupe (collectivement, les « Services de communication »), et vous acceptez d'utiliser les Services de communication uniquement pour afficher, envoyer et recevoir des messages et du matériel qui sont appropriés et liés au Service de communication spécifique. À titre d'exemple, et sans limitation, vous acceptez de ne pas utiliser un service de communication pour :

- Diffamer, abuser, harceler, traquer, menacer ou enfreindre de toute autre manière les droits légaux (tels que les droits à la vie privée et à la publicité) d'autrui.
- Publier, afficher, télécharger, distribuer ou diffuser tout sujet, nom, matériel ou information inapproprié, blasphématoire, diffamatoire, contrefaisant, obscène, indécent ou illégal.
- Télécharger des fichiers qui contiennent des logiciels ou d'autres articles protégés par des lois sur la propriété intellectuelle (ou par des droits de confidentialité ou de publicité), à moins que vous ne possédiez ou ne contrôliez les droits y afférents ou que vous n'ayez reçu tous les consentements nécessaires.
- Télécharger des fichiers qui contiennent des virus, des fichiers corrompus ou tout autre logiciel ou programme similaire qui pourrait endommager le fonctionnement de l'ordinateur d'un tiers.
- Faire de la publicité ou offrir de vendre ou d'acheter des biens ou des services à des fins commerciales, à moins que le Service de communication n'autorise expressément de tels messages.
- Mener ou transmettre des enquêtes, des concours, des opérations pyramidales ou des chaînes de lettres.
- Télécharger tout fichier affiché par un autre utilisateur d'un Service de communication dont vous savez, ou devriez raisonnablement savoir, qu'il ne peut être légalement distribué de cette manière.
- Falsifier ou supprimer les attributions d'auteur, les avis légaux ou autres avis appropriés ou les désignations ou étiquettes de propriété de l'origine ou de la source du logiciel ou d'autres matériels contenus dans un fichier qui est téléchargé.
- Restreindre ou empêcher tout autre utilisateur d'utiliser et de profiter des Services de communication.
- Enfreindre tout code de conduite ou toute autre directive applicable à un Service de communication spécifique.
- Récolter ou collecter de toute autre manière des informations sur d'autres personnes, y compris des adresses électroniques, sans leur consentement.
- Enfreindre toute loi ou réglementation applicable.

L'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins n'a aucune obligation de surveiller les Services de communication. Cependant, l'Association se réserve le droit de revoir les documents affichés sur un Service de communication et de retirer tout document à sa seule discrétion. L'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins se réserve également le droit de mettre fin à votre accès en tout ou en partie aux Services de communication à tout moment et sans préavis, pour quelque raison que ce soit.

L'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins se réserve le droit, en tout temps et à sa seule discrétion, de divulguer toute information nécessaire pour satisfaire à toute loi, réglementation, procédure légale ou demande gouvernementale applicable, ou de modifier, refuser d'afficher ou retirer toute information ou tout contenu, en tout ou en partie.

Faites toujours preuve de prudence lorsque vous donnez des renseignements sur votre identité ou sur l'identité de vos enfants dans un Service de communication. L'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins ne contrôle pas et n'approuve pas obligatoirement le contenu, les messages ou les informations trouvés dans tout Service de communication et, par conséquent, l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins décline spécifiquement toute responsabilité en ce qui concerne les Services de communication et toute action résultant de votre participation auxdits Services.

Les gestionnaires et les hôtes ne sont pas des porte-parole autorisés de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins, et leurs opinions ne reflètent pas nécessairement celles de l'Association.

Le contenu téléchargé vers un Service de communication peut être soumis à des restrictions d'utilisation, de reproduction et(ou) de diffusion. Vous êtes responsable du respect de ces limitations si vous téléchargez le contenu.

**Matériel fourni à l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins ou affiché sur tout site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins.**

L'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins ne revendique pas la propriété du contenu que vous lui fournissez (y compris vos commentaires et suggestions) ou que vous affichez, téléchargez, saisissez ou soumettez à tout site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins ou à ses services associés (collectivement « Soumissions »). Toutefois, en affichant, téléchargeant, saisissant, fournissant ou soumettant votre soumission, vous accordez à l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins, à ses sociétés affiliées et aux sous-licenciés nécessaires la permission d'utiliser votre soumission dans le cadre de l'exploitation de leurs entreprises Internet, y compris, sans s'y limiter, les droits de : copier, distribuer, transmettre, afficher publiquement, exécuter publiquement, reproduire, éditer, traduire et reformater votre soumission; et de publier votre nom en relation avec votre soumission.

Aucune indemnisation ne sera versée en ce qui concerne l'utilisation de votre contribution, comme prévu dans le présent document. L'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins n'est pas tenue de publier ou d'utiliser une soumission que vous pourriez fournir et peut retirer toute soumission à tout moment à sa seule discrétion.

En publiant, téléchargeant, saisissant, fournissant ou soumettant votre soumission, vous garantissez et déclarez que vous possédez ou contrôlez autrement tous les droits de votre soumission comme décrit dans cette section, y compris, sans limitation, tous les droits nécessaires pour que vous puissiez fournir, publier, télécharger, saisir ou soumettre la soumission.

### **Exclusion de responsabilité**

Les informations, logiciels, produits et services inclus dans le site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins ou disponibles par son intermédiaire peuvent comporter des inexactitudes ou des erreurs typographiques. Des modifications sont périodiquement apportées aux informations contenues dans le site web de l'Association. L'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins et(ou) ses fournisseurs peuvent à tout moment apporter des améliorations et(ou) des modifications au site web de l'Association. Les conseils reçus par l'intermédiaire du site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins ne doivent pas être utilisés pour prendre des décisions personnelles, médicales, juridiques ou financières et vous devez consulter un professionnel approprié pour obtenir des conseils spécifiques adaptés à votre situation. L'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins et(ou) ses fournisseurs ne font aucune déclaration quant à la pertinence, la fiabilité, la disponibilité, l'opportunité et l'exactitude des informations, logiciels, produits, services et graphiques connexes contenus dans le site web de l'Association, à quelque fin que ce soit. Dans la mesure maximale permise par la loi applicable, tous ces renseignements, logiciels, produits, services et graphiques connexes sont fournis « tels quels » sans garantie ni condition d'aucune sorte. L'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins et(ou) ses fournisseurs déclinent par la présente toute garantie et condition concernant ces renseignements, logiciels, produits, services et graphiques connexes, y compris toute garantie ou condition implicite de qualité marchande, d'adéquation à un usage particulier, de titre et de non-violation dans la mesure maximale permise par la loi applicable. En aucun cas l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins et(ou) ses fournisseurs ne seront-ils responsables de tout dommage direct, indirect, punitif, accessoire, spécial, consécutif ou de tout autre dommage, y compris, sans limitation, les dommages pour perte d'utilisation, de données ou de profits, découlant de l'utilisation ou du fonctionnement du site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins, du retard ou de l'incapacité à utiliser le site web de l'Association ou les services connexes, de la fourniture ou de l'absence de fourniture de services, ou de tout renseignement, logiciel, produit, services et graphiques connexes obtenus par l'intermédiaire du site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins, ou découlant autrement de l'utilisation du site web de l'Association, qu'elle soit fondée sur un contrat, un délit, une négligence, une responsabilité stricte ou autre, même si l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins ou l'un de ses fournisseurs a été informé de la possibilité de dommages. Certains États ou juridictions n'autorisant pas l'exclusion ou la limitation de la responsabilité pour les dommages indirects ou accessoires, la limitation ci-dessus peut ne pas s'appliquer à vous. Si vous n'êtes pas satisfait d'une partie du site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins ou de l'une des présentes conditions d'utilisation, votre seul et unique recours est de cesser d'utiliser le site web de l'Association.

Contact du service : Christian Klopfenstein à [cklopfenstein@cdpg.ca](mailto:cklopfenstein@cdpg.ca)

## **Résiliation/restriction de l'accès**

L'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins se réserve le droit, à sa seule discrétion, de mettre fin à votre accès à son site web et aux services connexes ou à toute partie de celui-ci, à tout moment et sans préavis.

**GÉNÉRALITÉS** Dans la mesure maximale permise par la loi, le présent accord est régi par les lois de l'État de Washington, aux États-Unis et vous acceptez par les présentes la compétence exclusive et le lieu de juridiction des tribunaux du comté de San Mateo, en Californie, aux États-Unis, pour tout litige découlant de ou lié à l'utilisation du site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins. L'utilisation du site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins n'est pas autorisée dans toute juridiction qui ne donne pas effet à toutes les dispositions des présentes conditions générales, y compris, sans s'y limiter, le présent paragraphe. Vous convenez qu'aucune coentreprise, partenariat, emploi ou relation d'agence n'existe entre vous et l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins à la suite de cette entente ou de l'utilisation de son site web. L'exécution de la présente entente par l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins est assujettie aux lois et aux procédures juridiques en vigueur, et rien dans la présente entente ne déroge au droit de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins de se conformer aux demandes ou aux exigences du gouvernement, des tribunaux et des autorités policières relativement à votre utilisation de son site web ou aux renseignements fournis à l'Association ou recueillis par celle-ci relativement à cette utilisation. Si une partie de cet accord est jugée invalide ou inapplicable en vertu de la loi applicable, y compris, mais sans s'y limiter, les exclusions de garantie et les limitations de responsabilité énoncées ci-dessus, alors la disposition invalide ou inapplicable sera considérée comme remplacée par une disposition valide et applicable qui correspond le plus étroitement à l'intention de la disposition originale et le reste de l'accord restera en vigueur. Sauf indication contraire, la présente entente constitue l'entente intégrale entre l'utilisateur et l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins en ce qui concerne le site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins et elle remplace toutes les communications et propositions antérieures ou contemporaines, qu'elles soient électroniques, orales ou écrites, entre l'utilisateur et l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins en ce qui concerne le site web de celle-ci. Une version imprimée du présent accord et de tout avis donné sous forme électronique est admissible dans les procédures judiciaires ou administratives fondées sur le présent accord ou s'y rapportant, dans la même mesure et aux mêmes conditions que les autres documents et dossiers commerciaux générés et conservés à l'origine sous forme imprimée. Les parties souhaitent expressément que le présent accord et tous les documents connexes soient rédigés en anglais.

## **Avis de droits d'auteur et de marques déposées**

Tout le contenu du site web de l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins est :  
Copyright 2016 par l'Association Canadienne des Vétérinaires Porcins et(ou) ses fournisseurs. Tous droits réservés.

## **Marques déposées**

Les noms des entreprises et des produits mentionnés dans le présent document peuvent être des marques commerciales de leurs propriétaires respectifs.

Les exemples d'entreprises, d'organisations, de produits, de personnes et d'événements présentés ici sont fictifs. Aucune association avec une entreprise, une organisation, un produit, une personne ou un événement réel n'est prévue ou ne doit être sous-entendue.

Tous les droits qui ne sont pas expressément accordés dans le présent document sont réservés.

**Avis et procédure de réclamation pour infraction au droit d'auteur**

Conformément au *Title 17, United States Code, Section 512(c)(2)* (*titre 17 du code des États-Unis, section 512(c)(2)*), les notifications de prétendues infractions aux droits d'auteur en vertu de la loi américaine sur les droits d'auteur doivent être envoyées à l'agent désigné du fournisseur de services. Toutes les demandes qui ne sont pas pertinentes pour la procédure suivante ne recevront pas de réponse. Voir *Notice and Procedure for Making Claims of Copyright Infringement* (*Avis et procédure de réclamation pour violation des droits d'auteur*).